

「十二五」國家重點圖書出版規劃項目

館藏民國珍貴史料叢刊

# 上海文獻匯編

電影卷 一四

上海文獻匯編編委會編



天津古籍出版社

天津出版傳媒集團

上海文獻匯編編委會編

# 上海文獻匯編

電影卷

一四

天津出版傳媒集團



天津古籍出版社





## 第一四冊目錄

---

時代電影第一期  
時代電影第二期  
時代電影第三期  
時代電影第四期  
時代電影第五期  
時代電影第六期  
時代電影第七期  
時代電影第八期

○八四三五  
○八四七九  
○八五二五  
○八五七一  
○八六一七  
○八六六三  
○八七一五  
○八七六一

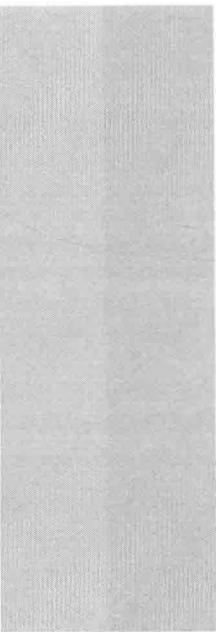


時代電影第二年新年號  
時代電影第二年二月號  
時代電影第二年三月號  
時代電影第二年四月號  
時代電影第二年五月號  
時代電影第二年六月號  
時代電影第二年七月號  
時代電影第二年八月號

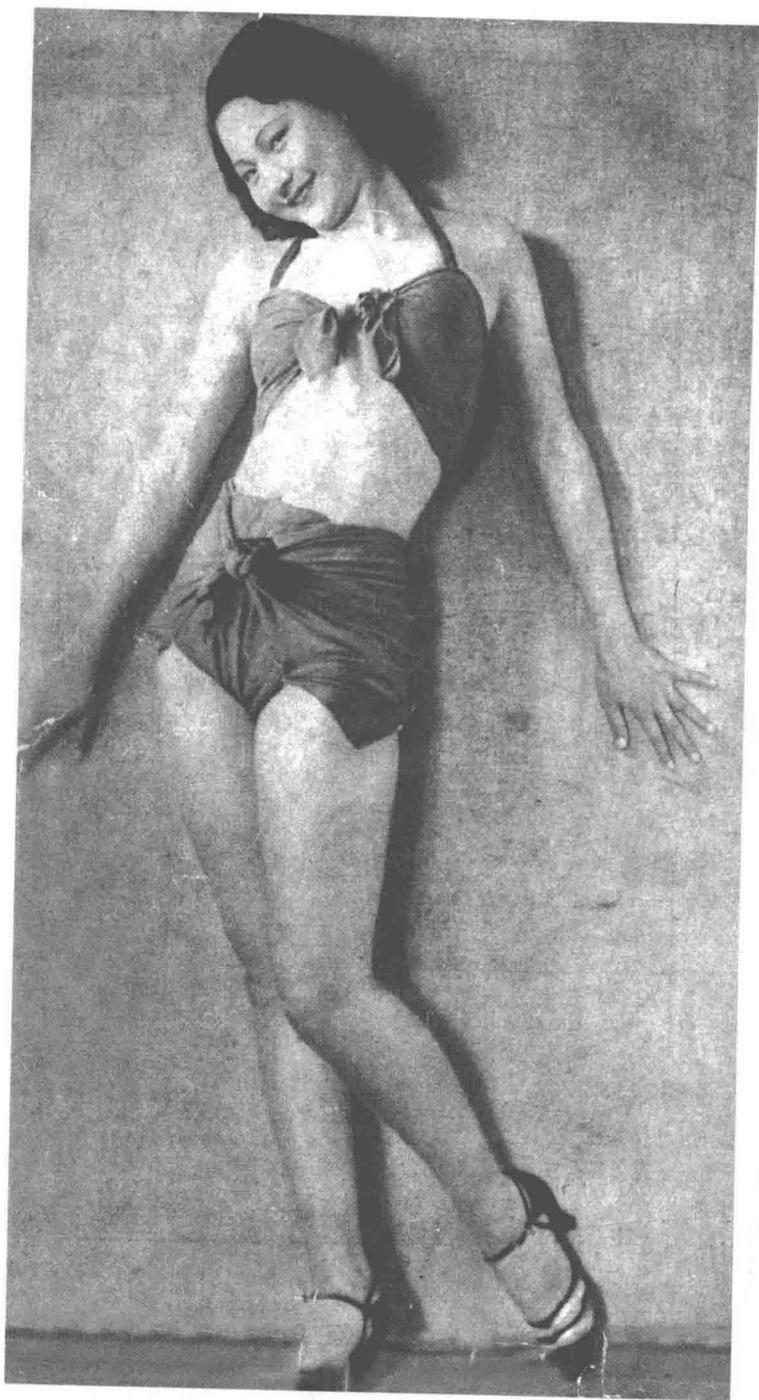
○八八〇七  
○八八四九  
○八八九五  
○八九三七  
○八九七九  
○九〇一九  
○九〇六一  
○九一〇三

上海文獻匯編 · 電影卷

時代電影第一期







# 雨電影

角三冊

廣東兄弟創製樹膠公司出品

# 兄弟球鞋



總製造廠上海培開爾路四七〇號  
電話五〇七五五六

全國各大商店各學校均有代

「說士女來徐人美準標星明影  
鞋準標的界奇效界育體界影電是鞋此」

時影電代

影電

六月號

賬目公開 天衣

艾霞追悼會在上月二十三日舉行，參加的人擠得比去看她的遺作「時代的兒女」的多。當時在嘈雜的聲音中，隱約聽得有人說：「胡蝶怎麼還不來？」

「嘩！徐來來了！」

艾霞死而有知，閉去的眼睛也得睜開來了。

北平有一位朋友寫信告訴我：「美國米高梅公司『大地』攝影隊昨天拍了大出賣的惡風俗去，當時外國人個個都張大嘴笑着，而我們許多幫着他們工作的「高等華人」們，也沒有一個不喜形於色。」

我本來想寫一封信給他，告訴他：「他們在上海時，早有過這種情形了。」

黎明暉結婚時，她幾於像沒有親友的一樣，晚上宴客可不是這樣了，四十桌筵席擠得滿滿的。

我覺得，黎明暉還有「最多的忘記」纔是安慰了。

張繼繼繼馬學伯律師娶二十萬，後來張皇后（報紙報繼妻是中國第一任電影皇后）又說並沒有愛他。王漢倫自認命薄，嫁得一個不稱心的那君，趕告還不再心的要錢。王麗娟和她的丈夫夫和，不回家去，要求離異。……

時影電代

張白翹作



中國電影界別的都比不得外國人，這種性成分的把戲倒全學會了。一編真金國有閉階級的現形圖，如何的溫景。

有人問我：「時代的兒女」假使不公映，艾霞追悼會不會舉行？」

南京某黨老翁寫一則短稿說：「大地」還未完成，怎麼已知道是蘇聯片，中國人的思想！」

一個月前後，上海一埠發現三種選舉：

陳玉梅當選電影皇后，妓女小小玲當選歌國總統，婁斐珍當選跳舞皇后。

兩個皇后，一個總統，現在都已在她們所隸屬的主人的事業上面做了廣告。

一切關於處理電影事業的權柄，前屬於教育內政兩部的，現在都

中央黨部之下。

美國片「大地」經中央七機關批准在中國境內播映；但以前姚蘇鳳為明星公司攝製「大地」劇本，為中央所批評，不許開拍，這也是中國人不如外國人的地方。

姚蘇鳳廿五日著關於「大地」文中云：「我們預料，杜德修先生（中央特派「大地」監督者）的回來是難以「交差」的！」

天一公司聘天韻樓先施經理等文明戲班的演員趙笑佛為劇務顧問，與洪深平分秋色。

天一公司將開拍「張汶祥刺馬」與「馬永貞」二劇；「刺馬」已送京初審，「馬永貞」就是趙笑佛道「劇務顧問」的工作。

「大地」攝影隊全體職員，在上海時都借住華豐飯店，中央二院職員亦住該處。中國人對華豐飯店向來不大有接觸機會，這一回發「大地」的福，我們的銀項霸王，我們的大導演大攝影師也居然出入其間。

近月中最好笑之新聞，是某報的選，把所謂民國二十三年電影皇后，士列為「我最不喜歡的明星」之一條（純出公意）。

本期文字目次

- 封面：……
- 賬目公開：…… 天衣
- 影場雜感：…… 伊秋
- 男與女：…… 唐培
- 目前中國電影的幾個傾向：…… 程步高
- 「娜塔」的女主角安潔兒：…… 孫瑜
- 亡命者的親後感：…… 伊秋
- 「流浪的孩子們」：…… 伊秋
- 電影的人物描寫：…… 伊秋
- 「復宮損史」簡評：…… 伊秋
- 今後中國電影劇本應有的趨勢：…… 伊秋
- 機會使每一個演員達到他的地位：…… 伊秋
- 從碎影片說「大地」：…… 伊秋
- 談談表情的來源：…… 伊秋
- 國貨電影業的展望：…… 伊秋
- 今年的史料（從第一天第一小時起）：…… 伊秋
- 「大地」本事：…… 伊秋
- 電影公司人物誌（漫畫）：…… 伊秋
- 四公司已拍竣及將拍竣之各片：…… 伊秋
- 國產電影前途的展望：…… 伊秋
- 銀幕情侶合作一段絕史：…… 伊秋
- 本期刊畫目次：…… 伊秋
- 姿牌廣告：…… 伊秋
- 這一定是你們所佩服的：…… 伊秋
- 這一定是你們所欣賞的：…… 伊秋
- 無鬼之王：…… 伊秋
- 中心演員：…… 伊秋
- 雲想衣，花想容：…… 伊秋
- 霓裳晚照：…… 伊秋
- 銀海新潮：…… 伊秋
- 銀海人魚：…… 伊秋
- 某某先生，某某小姐：…… 伊秋
- 白色的誘惑力：…… 伊秋
- 光影和製環的來：…… 伊秋
- 底對面談話：…… 伊秋

…… 伊秋



得大公羅拉着走時的手法，盡后死時的悲長鏗沉的聲步法等，我們真是難相信是出自一人的。

瑪格羅雖然這種極其運用肢體肌肉，但她的演技型更不屬肉體的。她描畫人物，均能個性化，她的演技上有心理過程，有節奏，有極微妙的「Shade」。從表情開始至完結，一步步至落地，淺淺地來。這是內而精神的内動之漸漸的表現，不是單靠肌肉運動便做到的（結婚時的一個大驚）。這與小范朋克及飾伊麗莎女皇的 Elsie Ferguson 的演技型一對照便很顯明。他們的演技都似乎缺乏精神的要素，沒有瑪格羅那樣靈動。她的演技又沒有一定的定型，一切都是自發的流露。從她緩至強，從她強至緊張（對軍艦演說時），從緊張至緊張（追問離殺大公爵時），又從緊張至強緩（最後幾段），感情的流動是極精密而又正確的。即便把各個鏡頭內的表情獨立地切開來看，我們還是可以懂得她的內容意義。我如果把這個辦法應用到中國片來，我們一定大失所望。中國現在的演技程度是毫無正確性的，如果不是在「Mood」的遮蓋下，不知所以是無疑的。

瑪格羅的發聲法也值得極其稱讚的。她的「Sings」和「Sings」，科白，表情的全體是保持着傳統的德國劇壇的最高標準的。瑪格羅的對白全體是極低調的由「Low」至「Low」的過渡。但很鮮明而且有力。這發聲法很適於發聲片。對軍隊演說時我們的預想是高調的，但出乎意外竟仍然是低調而且效果是十足的。在「凱塞琳女皇」一片裏頭，由低調而高調，由高調而更高調的發聲只有一個地方，就是最後一幕道強殺了大公爵的一段。然而在她的高調中我們仍可以鮮明地聽在每個聲音，一點都沒有敗露女人特有的金屬性。可是瑪格羅的發聲法却特別在笑時和哭時見其特長的。給大公爵解脫十七個愛人時的有魅力的雄辯，結婚之夜的半笑半淚，閱兵以後一段幽默的演說，都是笑中咬出來的獨白字字流爽，句句有她的重於和情。當華香第一次看到「凱塞琳女皇」的時候，已經大吃一驚，覺得像強格羅這種演技真是不容易的演技，但第二次再看時更發見了許多多演技上的深度描畫律節，正確性都是從來在「演員所未曾看過的，好像開闢了 Pandora 女神的寶盒一樣地裏頭

呼吸的珍物。我以為我們給她一個「現世世界一個女藝術家」了。這好的。在這總是片子道成着明後的當代有了這樣一個拿真斤子的女藝術家，可算是電影界的一個奇蹟。克之播東「Hit」的彼得大公爵也有相當的遠鏡。然而這回，我看我們還是把他歸於導演拆因那博士的力最好一點。因此那種冬瓜一樣的所謂演技，我們是看得太多了。本來這

個角色，非用能演出色。的演員的不是不配。小范朋克若論面貌及肢體是配，但眼睛很少生動，肢體動作也缺乏潤度。其飾扮演伊麗莎女皇的 Elsie Ferguson 也極可觀，但似乎仍缺一點高貴氣。

瑪格羅一八九六年生於奧國維也納，從少就在該地及各處登台，後來到柏林，在萊茵赫爾門下習作數年，漸漸成名。至一九二四年初次入電影界與占賓斯及 Conrad Veidt 合作在拆西那博士指揮做了一部「Gig」，竟然壓倒了德國劇壇的諸人合作。她與拆西那博士合作的作品，除上述之外，共

檢查得到的有：「佛羅倫薩的提琴歌者」(「Der Geiger von Florenz」, Ufa 1926)。「愛」(「Liebe」, 1929, Reliance 原作)。「瑪麗芝小姐」(「Frau im Bad」, 1929, Schenker 原作)。「安凱安」(「Arkans」, 1931, Neo Film)和去年被選為第一的「夢裏吞聲」(「Der Tannhauser Mandl」, Heurl, Paris 原作)等各片。前幾個雖拜獲歐陸的作品在德國被國所禁映，因為他是猶太人。此後這位女藝術家終於何處，以什麼作品來和我們相見，倒真是速應關心的。三四，四，一九。



### 男與女 伊·秋

在電影界，除廚房小工以外的大小職員，男女明星，導演者，在工作時候，他們高度的辛勞，在休息的時候，他們又盡情的開玩笑，享樂。

這裏，我所企圖的只是記一些男女的談話，雖然有些是快樂的，天真的，有趣的，但同時也有些是極慘的發音



風流小婦人

「你願意你的女兒嫁給這樣一四事無礙的人，你願意他做你的女婿嗎？」沒有回答點點頭。



「你願意你的女兒嫁給這樣一四事無礙的人，你願意他做你的女婿嗎？」

「隨便你，就嫁給他們兩人吧？」「你願意你的女兒嫁給一個人嗎？」「那末，老劉，等你的女兒嫁給他兩人時，我來做女媒相。」「談談說說，大家都開給的發了。」



### 「娜娜」的女主角

## ANNA STEIN 丹史娜安



一位道貌岸然的先生坐在放映室裏，等候電影開映。他是幕公而來的，帶着一把銳利的長剪子。他是代表威爾遜斯爾查「娜娜」影片的。剪子特別銳利，是因為這位先生知道「娜娜」的作者左拉是一位法國小說家，描寫是很大膽的。而娜木「娜娜」，是寫一個「小開門」的生活與愛情的。

坐在這位道貌岸然的先生旁邊的，是沙姆哥爾文。發憤，性急，害怕那把剪子把他的衣單出口剪去許多，總免要有過重的犧牲。兩個人靜靜地等待着幕上的戲。

看完以後，檢查員長嘆一聲，有一點不好意思地對着哥爾文說：「沙姆，我得要求你一件事。」

這嚴重的一番話：這面帶羞澀的檢查員說：「沙姆，明天你能把這片子重演一次嗎？我只願看安娜史丹，忘記我的任務了。那女人太富危險性了，她能使人忘掉一切！」

那就是演員安娜史丹！  
生在俄國，度着寒而苦工的生活。所謂美戲，榮華，在她只有幻想。生活本身，原來是殘酷的，而在殘酷的威嚴政策下，唯一的方法達到幻想的境界，只有痛劇為媒介。於是，安娜史丹就把表演當作她的生活。對於她，表演是教訓為門面而最真的不是一種任意可為的東西。  
她到荷萊塢時，曾說過：「我不要人預先捧我。我在影片中出現以前，我不要人說到我。我所求的，將要在我的表演裏說出來。假如不好，我就不值得被人談起。」

沙姆哥爾文同意這番話，非荷萊塢式的態度，這是真藝術家的哲學。  
在「娜娜」公映以前，我曾去訪問安娜史丹。  
「你要問我什麼？」她很正氣地說：「你知道，我是一個唐人，我一時想不出——你們所謂的——漂亮回答。你現在向我發問，我回去想一想能使你們滿意的而真實的回答。」

電影明星回家去想真實的回答，這對於訪員可以說沒有經過過。不過，那就是安娜史丹的個性，嚴重的，正經的，任何事——即是接見記者——也要盡她的力辦好。

在我和她接談之頃，我發現安娜史丹有鄉民的直爽，演員本能的溫柔與人性的了解。此外，她有真藝術家的才藝，在鏡頭前，她能變一個蕩婦，用她不屑不聽的態度與低微顫動的聲音誘惑男子。她能在意用一種熱情來打動觀眾，而在一霎時間變成一個可愛的滑稽角色，以她的歡欣取悅觀眾。

而那就是藝術家安娜史丹。

在家裏，女人安娜史丹，是一個賢妻。她丈夫弗蘭克博士 Frank Morgan，在外貌上，使人一見會聯想起史登傑 Stewart Sternberg，樣子像對於一切很有把握似的。他最近完成了獨立製片的計劃，出品是一部幻想劇，主角是百樂圖老明星 Jerry Cato。

弗蘭克是很聰明的丈夫，他不甘於安娜的電影生活。同時，他對於妻子所應扮的角色，却有着他的意見。他以為，安娜應該飾演風塵中的人物。他是說安娜應該演表現不平的戲。她跟着她的幾千萬同胞，在俄國革命中苦了多年，而這種人性的了解與經驗，她感受最深，因此，她丈夫以為，這是不虛謬的，她應該表現平民的生活，及其需要與企望。

娜娜的個性，與安娜史丹本人，相差很遠。當她拍「娜娜」的時候，買



真攝影攝在丹史娜安和柏柯雷買

雷柯柏 Gary Cooper  
到攝影場訪她  
史丹  
穿着羽  
毛便衣  
，剛來  
和她一



我都看過過了

在戲院中，隨着 Orpheus 那動人的梵羅琳，春天，這樣的音樂也許更能振動青年男女的心弦吧？  
把嘴靠近老高的耳朵。  
「老高，近來收到的信會給小高看見麼？」  
不但善於說話，耳朵也是那末靈敏

啊！不待老高的回答，她說：「老高都給我看了，不過，那都是寄來談影片的。」  
「啊，啊！……」沒有下文；戲院黑下來了。



該剪的鏡頭

「我拍了那麼多天的戲，怎麼你只剪剩這一個鏡頭……」在幾個月前，這些廈門話是教斥為非國貨的，吳村與何非光在用着土產語辦交涉。  
「那並不是我剪去的，我全部片缺了幾行尺碼！你的鏡頭也就在這幾片中。」  
知道何非光在「風中」已變成一個好人，我想：

「轉了，何不用這人去變成好人回來呢？好人去了又不能變壞，明顯地是該剪的，有啥話講？」

個情入或從微弱的紙。演完後，她過去會見買書。一個宣傳員邀請他們在一起拍一個照片。  
出乎意外地，安娜史丹却拒絕穿便服和買書拍照。這種態度給運算算員復大的失望。

她說：「假如柯柏先生同我合演一部戲，那就不同了。不論穿什麼衣服，照片像片是我們所飾的角色。但是她是攝影幕上的來賓，我這樣——中深着和她照像，太不尊重了。」

她，就是女人安娜史丹。

哥爾文相信安娜史丹能成功，曾擲下一百萬金元，二年多功夫來培養，這件事很多人說過。「娜娜」出映後，紐約大報的影評家都一致推許，要說有人對編劇者改編原著不滿——說左拉所寫的是巴黎「牛欄門」的事，天花利結束了她的浪漫生活，而史丹所飾的娜娜，却比較高尚一點，而且是犧牲自殺而死。

但對於安娜史丹個人，所有的批評無不讚美。

她是一九三二年四月到荷萊場的。據說一年中功夫，哥爾文每月給她一千五百元薪水，只要她在鏡頭前試驗。他還請人教她英文。一切準備妥當後，就開始攝製「娜娜」。中途，哥爾文不滿意，停止工作，片子也擱起了。他已經為這俄國明星投資五十萬元，仍然覺得她價值五十萬，於是又重行開始。

影片最後完成，哥爾文又用幾萬元宣傳安娜史丹個人。他相信安娜史丹是其在任何市場明星的。

左拉在原著中，這樣描寫他的女主人翁：「娜娜還有別的，而那個別的比其餘的好好……她很豐富地具有着……等你看書聽話。只要一響鐘，就會使人流淚。」

哥爾文對於安娜史丹，也有這種感覺。(完)



「娜娜」戲在攝製工作情形  
坐于攝影機下為娜娜女導演  
Dorothy Arner 前為安娜史丹

### 「亡命者」的觀後感

程步高

「生存」是每個人的慾望，也是每個人的權利。然而，世界



上儘有不許人「生存」的黑暗國，例如「亡命者」真的 Obedience 之類東西。必要把一個人冀求生存的人活活的弄死，於是，要生存呢，就祇有「亡命」然而亡命又該容易呢？人類對付人類的毒辣，是這樣的殘忍啊！

現社會的黑暗與殘酷，比 Obedience 是更加掙掙的。我們也正是在各種的刑刑之下戰戰地生存，有如亡命的罪人，死的機會多，生的希望少，到處亡命，究竟兇亡到那裏去呢？

國事日非，帝國主義者的侵略，有如 Obedience 愈逼愈近，愈來愈小，在未來，也許連「亡命」的地方也不會有了，看了「亡命者」，我簡直要替我們自己發誓。

然而，我們要知道，安穩的生活中，一機會把人送入死亡之域，而痛苦的生活呢？實在是一個鍛鍊身心，鍛鍊反抗力的機會，「亡命者」也自有其光明的前程的，我們得到教訓了。

### 「流浪的孩子們」

蕭軍影 芳子

許多人說：一九三四年是電影年，對於電影藝術及其所應負的使命是有比好像已經獲得了。「人生」及「歸來」在金城實座兩萬多元，「姊妹花」在新

生是中央宣傳委員會電影技術顧問 新鮮的，美好的，象徵的。他所用的演員，過去曾充當內政教育高電檢會的指導員，都是新面孔，然而在他的指揮之下，

光連映兩個月，突破中外影片一切紀錄。那不可喜可賀麼？但是電影年是需替流浪的孩子們指示一條出路。像這種要新的建設，新的建設是需要新的人材，種種的，而非消極的，建設的，而非破，現在，我來給大眾介紹一部新的作品，讓的，鼓勵民族復興的，而非藉助動的東方影片公司的新作品「流浪的孩子們」！



「流浪的孩子們」是南京東方影片公司的處女作，也是影藝人黃天從先生實驗他的教育電影理論的作。天佐先的，蕭潔的，乾青的，他所攝的畫面是

還要補充的是，這片的攝影者是蕭潔與長城影片公司的程澤霖。

# 老牌皇后

胡蝶

黎明暉 胡蝶



這一定是你們所崇拜的

天之驕子

包羅墨尼 Paul Muni



銀壇霸王

約翰巴里摩爾 John Barrymore

